



ELSEVIER

International Journal of Food Microbiology 1 (2000) 000–000

INTERNATIONAL JOURNAL OF
Food Microbiology

www.elsevier.nl/locate/ijfoodmicro

Characterisation of yeast flora isolated from an artisanal Portuguese ewes' cheese

S. Pereira-Dias^a, M.E. Potes^b, A. Marinho^c, M. Malfeito-Ferreira^a, V. Loureiro^{a,*}

^aLaboratório de Microbiologia, Departamento de Botânica e Engenharia Biológica, Instituto Superior de Agronomia, Tapada da Ajuda, 1349-017 Lisboa, Portugal

^bDepartamento de Sanidade Animal e Vegetal, Universidade de Évora, Apartado 94, 7001 Évora Codex, Portugal

^cDepartamento de Zootecnia, Universidade de Évora, Apartado 94, 7001 Évora Codex, Portugal

Received 1 March 1999; received in revised form 20 January 2000; accepted 20 April 2000

Abstract

The evolution of the yeast flora was studied for an artisanal semi-hard ewes' cheese made from raw milk. Mean log₁₀ yeast counts per gram of cheese body ranged from 2.7 to 6.4, with the higher counts observed after a ripening period of 30 days. The yeast population decreased thereafter and, at the end of curing process, reached values similar to those of the beginning. A total of 344 yeasts strains were randomly isolated from the curd and cheese body during the 60 days long ripening period. Esterase activity was common to almost all isolates (98%) while proteolysis was observed in 12% of the total yeast population. The proportion of strains with positive glucose fermentation increased from 21% in the curd to 75% at the end of the ripening period. A total of 150 isolates representative of the physiological characteristics tested were examined with the API ID 32C system showing different degrees of quality of identification. Only 15% of the strains (23 isolates) were excellently identified being assigned to the species *Candida zeylanoides*. The most frequent species appeared to be *Debaryomyces hansenii* (anamorph *Candida famata*) and *Candida intermedia*. These two species amounted to 9% of the yeasts in the curd increasing to 86% at the end of the ripening period. © 2000 Elsevier Science B.V. All rights reserved.

Keywords: Cheeses; Yeast; Contamination; API system; *Debaryomyces hansenii*; *Candida intermedia*

1. Introduction

The main group of micro-organisms generally associated with cheese is composed by lactic bacteria although, nowadays, it is well recognised that yeasts isolated from cheese play a significant role in its

ripening (Fleet, 1990; Deak and Beuchat, 1996). The occurrence of yeasts in cheeses may contribute positively to the flavour development during the stage of maturation or, on the contrary, may lead to product spoilage (Fleet, 1990). The recovery of yeasts in high numbers (e.g. 10⁷–10⁸ CFU/g) and their ability to hydrolyse the milk fat suggest that cheese organoleptical characteristics might be influenced by yeasts (Fleet, 1990; Deak and Beuchat, 1996). Even in cheeses inoculated with bacterial

*Corresponding author. Tel.: +351-21-363-8161; fax: +351-21-363-5031.

E-mail address: vloureiro@isa.utl.pt (V. Loureiro)

49 starters, yeasts may be detected in counts as high as
 50 10^3 /g (Sánchez et al., 1995; Gobbetti et al., 1997).
 51 The main defects of yeast activity include the
 52 production of fruity, bitter or yeasty off-flavours and
 53 the appearance of a gassy, open texture, being
 54 difficult to separate beneficial from detrimental ef-
 55 fects (Fleet, 1990). In addition, the defect of cheese
 56 surface discoloration has been recently related with
 57 yeast activity (Carreira et al., 1998).

58 The cheese studied is a semi-hard variety of ewes'
 59 cheese produced in the southern region of Portugal in
 60 the neighbourhood of Évora city. The cheeses are
 61 made with raw milk without the addition of starters
 62 and the maturation is characterised by the predomi-
 63 nance of lactic bacteria and enterococci (Potes and
 64 Marinho, 1996). The presence of yeasts was also
 65 observed by these authors, however a detailed study
 66 on this group of micro-organisms has not been
 67 carried out so far. The aim of this work was to
 68 characterise selected physiological characteristics
 69 and to identify the yeasts present during the ripening
 70 process of this artisanal ewes' cheese.

71 2. Material and methods

72 2.1. Cheese samples

73 The cheese samples were collected in an artisanal
 74 dairy in the Évora district. The cheeses, weighing 90
 75 g, were produced on two different dates (April and
 76 May) during the same season. The ripening followed
 77 the usual process of this dairy (Potes and Marinho,
 78 1996) and cheese samples were taken from the curd
 79 and from cheeses after about 30, 45 and 60 days of
 80 maturation. A total of three to five cheeses were
 81 analysed at each sampling date.

82 2.2. Yeast enumeration, isolation and maintenance

83 An amount consisting of 10 g of product was
 84 taken from the body (inner part) of the cheeses
 85 without contact with the cheese rind (surface layer),
 86 diluted in 90 ml Ringer solution (Oxoid, Unipath
 87 Ltd, Basingstoke, UK) and homogenised in a blender
 88 (Waring Blender 700, model 31BL46, Fisher Sci-
 89 entific, USA) for 1 min at 2000 rev./min. Serial
 90 dilutions were prepared and 1 ml was incorporated in

91 triplicate plates of Rose Bengal (Oxoid) added 100
 92 ppm of chloramphenicol (Oxoid). Incubation was
 93 carried out over 5 days at 25°C. Counts are presented
 94 as average of the logarithm (\log_{10}) of CFU/g of
 95 cheese for each sampling date. For isolations,
 96 colonies were randomly selected from each plate,
 97 according to: (i) 50% of the total colonies when the
 98 number of counts was between 0 and 10; (ii) 10% of
 99 the total colonies when their number was between 10
 100 and 100; and (iii) 5% of the total colonies when
 101 counts were between 100 and 300. Strains were
 102 purified by subsequent streaking onto GYP medium
 103 (20 g/l glucose (Merck, Darmstadt, Germany), 5 g/l
 104 yeast extract (Difco Laboratories, Detroit, USA), 10
 105 g/l peptone (Difco) and 20 g/l agar, pH 6.0) and
 106 maintained on slants of YM agar (3 g/l malt extract
 107 (Difco), 3 g/l yeast extract (Difco), 5 g/l peptone
 108 (Difco), 10 g/l glucose (Merck) and 20 g/l agar) at
 109 4°C. Fresh cultures in YM slants (24–48 h) were
 110 prepared before performing the tests described
 111 below.

112 2.3. Morphological characterisation

113 Colonies on WLN agar (60 g/l WLN (Sigma
 114 Chemical Co., St. Louis, USA) and 20 g/l agar) after
 115 4 days, at 25°C, were examined.

116 2.4. Physiological characterisation

117 2.4.1. Hydrolysis of urea

118 The urea hydrolysing ability was tested using
 119 Christensen's urea agar (Christensen, 1946): 1 g
 120 peptone (Difco), 1 g glucose (Merck), 5 g sodium
 121 chloride (Merck), 0.012 g phenol red (MandB,
 122 Dagenham, UK), and 20 g agar were dissolved in
 123 900 ml of distilled water. The pH was adjusted to 6.8
 124 with 1 M NaOH. Aliquots of 4.5 ml of the medium
 125 were dispensed in 16 mm cotton plugged tubes and
 126 sterilised at 121°C for 15 min. Then 0.5 ml of a 20%
 127 (w/v) filter sterilised (0.22 μ m pore size, Millipore
 128 Corporation, Bedford, MA, USA) urea (Sigma
 129 Chemical Co., St. Louis, USA) solution was added.
 130 A streak of fresh culture was used to inoculate these
 131 agar slants and incubation was carried out at 25°C
 132 for 2 days. Positive tests were given by change in the
 133 colour of the medium from yellow to intense pink.

135 2.4.2. Alkalisising power

136 Plates of a medium containing bromothymol blue
137 (Merck) and the amino acids asparagine, L-glutamine
138 and glycine (Carreira et al., 1998) were inoculated
139 and incubated for 5 days at 25°C. The change in
140 colour from yellow (pH 6.8) to blue (pH 7.6)
141 indicated alkaline conditions caused by the yeast.

142 2.4.3. Form of growth in liquid medium and 143 glucose fermentation

144 Tubes with GYP broth were inoculated and incu-
145 bated for a maximum of 12 days at 25°C. Production
146 of film, ring or turbidity was checked visually.
147 Glucose fermentation was assessed by observing gas
148 production in Durham tubes included in the GYP
149 broth.

150 2.4.4. Cycloheximide resistance

151 Cultures were inoculated in GYP broth containing
152 4 or 1000 ppm cycloheximide (Sigma). Growth was
153 recorded after 12 days of incubation at 25°C.

154 2.4.5. Esterase activity

155 Strains were inoculated on plates of tributyrin
156 medium (40 g/l gelatine (Difco), 24 g/l tryptone
157 glucose extract agar (Oxoid), 5 g/l tributyrin
158 (Sigma), 5 g/l Tween 80 (Sigma), and 10 ml/l of a
159 solution of Nilus blue sulfate (Sigma) obtained by
160 dissolving 66 mg of this compound in 100 ml of
161 water) and incubated at 25°C over 4/5 days. After
162 autoclaving the pH of this medium was 7.0 ± 0.2 .
163 Positive results were recorded when colonies were
164 surrounded by a transparent halo over a blue back-
165 ground.

166 2.4.6. Proteolytic activity

167 Strains were inoculated on plates of milk medium
168 (250 ml of whole milk plus 500 ml of 5 g/l yeast
169 extract (Difco), 10 g/l peptone (Difco), 20 g/l
170 glucose (Merck) and 20 g/l agar) incubated at 25°C
171 over 10 days. Positive results were recorded when
172 colonies were surrounded by a transparent halo.

173 2.5. Yeast identification

174 Strains for identification were selected based on
175 the morphological and physiological characterisation.
176 The number of strains selected was proportional to
177 the number of strains with similar physiological and

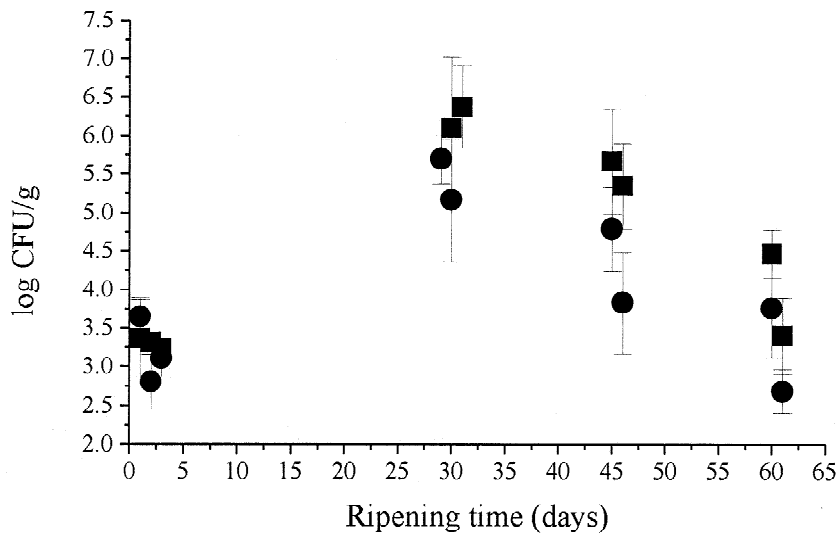
178 morphological characteristics. For identification the
179 miniaturised system API ID 32C (BioMérieux S.A.,
180 Marcy-L'Étoile, France) was used following the
181 instructions given by the suppliers (Anonymous,
182 1993). Supplementary tests were performed when-
183 ever the identification was considered doubtful by
184 the software API LAB (BioMérieux). These tests, i.e.
185 pseudomycelium formation, nitrate assimilation,
186 growth in tiamin and aesculin, growth at 37 and
187 42°C, were performed according to Kreger-van Rij
188 (1984).

189 3. Results

190 Mean \log_{10} yeast counts per gram of cheese
191 ranged from 2.7 to 6.4, with the higher counts
192 observed in the first production season (April) and
193 after a ripening period of 30 days (Fig. 1). In the
194 second production season (May) the maximum yeast
195 population were about one order of magnitude lower
196 after the same period. However the evolution of the
197 yeast counts showed a similar pattern in both seasons
198 (Fig. 1).

199 A total of 344 yeast strains were isolated from the
200 curd and cheese body showing nine different mor-
201 phological types (Table 1). Most strains presented
202 the morphological types VI (61%) and V (21%).
203 However the evolution of the different types during
204 ripening was characterised by a decrease in the
205 proportion of the type V and by an increase in type
206 VI. Furthermore, the pink and orange pink colonies
207 of types VIII and IX were only isolated from the
208 curd.

209 The physiological characterisation of these 344
210 strains is also shown in Table 1. The overall charac-
211 teristics were similar in both producing seasons
212 (April and May) and so the average results are given
213 in Table 1. The predominant strains belong to the
214 family *Ascomycetaceae* (92%, urease negative). The
215 predominance of ascomycetous yeasts was not so
216 high in the curd mainly because of the presence of
217 urease positive yeasts characterised by the mor-
218 phological types VIII and IX yeasts (pink and orange
219 pink colonies). The proportion of isolates with
220 alkalisising activity decreased from 65% in the curd to
221 about 35% in the remaining curing period. Glucose
222 fermentation positive strains increased from 21% in
223 the curd to 88% and 75% after 45 and 60 days of



226

227 Fig. 1. Evolution of yeast counts (\log_{10} cfu/g) in cheese body during the ripening period of artisanal ewes' cheese (production seasons: ■,
228 April; ●, May).

229 Table 1

230 Physiological and morphological characterisation of yeasts isolated during cheese ripening period (results are indicated as percentage of
231 positive tests and are the average of two production seasons)

233 Test	234 Curd (86) ^a	30 days (93) ^a	45 days (90) ^a	60 days (75) ^a	Total (344) ^a
236 Urease	27	2	0	5	8
237 Alkalisiation	65	29	39	35	56
238 Glucose fermentation	21	54	88	75	61
239 Surface growth	31	59	74	64	60
240 Esterase activity	99	98	97	100	98
241 Proteolytic activity ^b	14	21	5	6	12
242 Cycloheximide (4 ppm)	74	81	93	80	84
243 Cycloheximide (1000 ppm) ^b	26	47	20	12	27
244 <i>Morphological types^c</i>					
245 I	2	0	0	6	2
246 II	4	0	0	0	1
247 III	1	4	4	2	3
248 IV	1	1	0	0	< 1
249 V	43	32	8	1	21
250 VI	22	60	81	88	61
251 VII	0	3	7	3	4
252 VIII	22	0	0	0	5
253 IX	5	0	0	0	1

255 ^a Total number of strains isolated.

256 ^b Total number of strains tested were 42, 38, 39 and 33 in the curd, after 30, 45 and 60 days, respectively.

257 ^c The features edge, elevation, surface, optical and colour are as follows: I, circular with rootlike projections, rough, matte, opaque and
258 cream; II, circular with rootlike projections, center peak, shiny, opaque and cream; III, circular with round projections, rough plane, rough
259 matte, opaque and cream; IV, evenly circular, center peak, shiny, opaque and cream; V, evenly circular, convex, shiny, opaque and cream; VI,
260 evenly circular, convex, matte, opaque and cream; VII, evenly circular, convex, rough matte, opaque and cream; VIII, evenly circular,
261 convex, shiny, opaque and pink; IX, evenly circular, convex, shiny, opaque and orange pink.

287 ripening, respectively. The esterase activity was a
288 feature common to almost all strains isolated (98%)
289 during cheesemaking process. On the contrary,
290 proteolytic activity was only detected in 12% of the
291 isolates.

292 From the 344 isolated 150 were selected to be
293 identified by the API ID 32C. The identification
294 results are shown in Table 2. Only 15% of the strains
295 (23 isolates) were excellently identified being as-
296 signed to the species *Candida zeylanoides*. For the
297 other isolates the identifications at species level
298 were: good (13% of the strains); doubtful (43%); and
299 good at the genus level (5%). A total of 35 isolates
300 (23%) did not match any of the identities given by
301 API ID 32C.

302 Most strains belong to the species *De-*
303 *baryomyceshansenii* (anamorph *Candida famata*),
304 *Candida intermedia* and *C. zeylanoides* (Table 2).
305 The difference between the species *C. famata* and *C.*
306 *intermedia* was only related with formation of pseu-
307 domycelium which by the API system is considered
308 positive for 99% of *C. intermedia* strains and 1% of
309 *D. hansenii/C. famata* strains. Other less frequently
310 isolated strains belong to the species *Candida cur-*
311 *vata* (synonym *Cryptococcus curvatus*; Kurtzman
312 and Fell, 1998) and to the genus *Rhodotorula*.
313 However, species distribution during cheese matura-
314 tion was not constant. In fact, *C. curvatus* and
315 *Rhodotorula* spp. were only recovered from the curd

316 while the occurrence of *D. hansenii/C. famata* and
317 *C. intermedia* increased with ripening time. In
318 addition, *C. zeylanoides* was not isolated from the
319 final stages of maturation.

320 The species *D. hansenii/C. famata* and *C. inter-*
321 *media* showed the most frequent colony morphology
322 of the type VI. The type V was characteristic of *C.*
323 *zeylanoides* and *C. curvata* and the pink (type VIII)
324 or orange pink (type IX) colonies were isolates of
325 *Rhodotorula* spp.. However, in few isolates, the
326 same species presented several colony morphologies
327 which were coincident with types of other species
328 (see Table 2).

329 The relation between the identification and some
330 relevant technological properties (Table 3), revealed
331 that esterase activity was common to all species
332 while proteolysis was observed in 48% of the strains
333 assigned to *C. zeylanoides* and was absent from *D.*
334 *hansenii/C. famata*, *C. intermedia* and *Rhodotorula*
335 spp.. Among the six strains of *C. curvata* tested only
336 one showed proteolytic activity. The alkalizing effect
337 was positive in 11% of *C. zeylanoides*, 43% of *C.*
338 *intermedia*, 44% of *D. hansenii/C. famata*, 67% of
339 *C. curvata* and in 90% of the *Rhodotorula* spp.
340 strains. Most strains of *D. hansenii/C. famata* (91%)
341 and *C. intermedia* (73%) were glucose fermentation
342 positive while most *C. zeylanoides* were negative
343 (84%) and all *C. curvata* and *Rhodotorula* spp. were
344 negative.

263 Table 2

264 Identification of the yeasts isolated during cheese ripening period using the system API ID 32C (results were obtained in two production
265 seasons and are indicated as percentage of total isolates identified)
266

267 Species	268 Curd (34) ^a	269 30 days (32) ^a	45 days (26) ^a	60 days (23) ^a	Total (115) ^a	Quality of identification ^a	Morphological type ^a
270 <i>Candida curvata</i>	18	0	0	0	5	Doubtful (6)	V (5), IV (1)
271 <i>Candida famata</i> /	3	31	56	52	33	Good (11)	VI (9), III (1), VII (1)
272 <i>Debaryomyces hansenii</i>						Doubtful (27)	VI (25), VII (1), V (1)
273 <i>Candida humicola</i>	3	0	4	0	2	Doubtful (2)	V (2)
274 <i>Candida intermedia</i>	6	19	23	34	18	Good (3)	VI (3)
275						Doubtful (19)	VI (16), VII (2), IV (1)
276 <i>Candida parapsilosis</i>	0	3	0	0	1	Doubtful (1)	III (1)
277 <i>Candida zeylanoides</i>	26	44	15	0	23	Excellent (23) Doubtful (4)	V (22), VI (1)
278							V (4)
279 <i>Rhodotorula minuta</i>	3	0	0	0	1	Good (1)	IX (1)
280 <i>Rhodotorula glutinis</i>	3	0	0	0	1	Good (1)	IX (1)
281 <i>Rhodotorula rubra</i>	24	0	0	0	7	Good genus (8)	VIII (8)
282 <i>Pichia carsonii</i>	0	3	0	8	3	Doubtful (3)	VI (2), VII (1)
283 <i>Pichia etchellsii</i>	9	0	0	0	3	Doubtful (3)	I (1), III (1), IX (1)
284 <i>Trichosporon cutaneum</i>	6	0	0	4	3	Good (3)	I (1), V (2)

285
286 ^a The number of strains is indicated between brackets.

346 Table 3

347 Physiological characteristics of the species isolated most frequently during cheese ripening (results indicated as percentage of positive
348 reactions)
349

350 Species ^a	Esterase 351 activity	Alkalisig 352 power	Proteolytic activity	Glucose fermentation	Lactose assimilation	Lactate assimilation
353 <i>Rhodotorula</i> spp. (10)	100	90	0	0	10	10
354 <i>Candida curvata</i> (6)	100	67	16	0	100	83
355 <i>Candida zeylanoides</i> (27)	96	11	48	26	0	0
356 <i>Candida intermedia</i> (22)	95	43	0	73	100	95
357 <i>Candida famata</i> /	100	44	0	91	100	84
358 <i>Debaryomyces hansenii</i> (38)						

359
360 ^a The number of strains is indicated between brackets.

361 The utilisation of the API system comprised two
362 assimilation tests (lactose and lactate) which may
363 have significance in cheese making. Lactose positive
364 strains represented 45, 63, 88 and 100% of the
365 isolates in the curd, after 30, 45 and 60 days of
366 curing, respectively. The corresponding figures for
367 lactate positive strains were 39, 54, 68 and 85% of
368 the yeast flora submitted to the API tests. The
369 relation between these abilities and the species
370 isolated is shown in Table 3. Concerning the iden-
371 tified strains, all *C. zeylanoides*, *Rhodotorula rubra*
372 and *Rhodotorula glutinis* were lactose and lactate
373 negative whereas the single isolate of *Rhodotorula*
374 *minuta* was positive in both reactions. On the
375 contrary, 100 and 83% of *C. curvata* strains assimi-
376 lated lactose and lactate, respectively. *C. intermedia*
377 assimilated lactose and lactate for 100 and 95% of
378 the strains, respectively. Concerning *D. hansenii*/*C.*
379 *famata*, the respective proportions were 100 and
380 84%.

381 **4. Discussion**

382 Yeast counts measured in the cheese at the end of
383 the ripening period were within the range reported by
384 other authors (Nuñez et al., 1981; Chavarrí et al.,
385 1995; Fleet and Mian, 1987; Pouillet et al., 1991;
386 Litpoulou-Tzanetaki and Tzanetakis, 1992, Marcel-
387 lino and Benson, 1992; Callon et al., 1994; Mor-Mur
388 et al., 1994; Freitas et al., 1996; Hassouna et al.,
389 1996). Similar evolution of yeast flora during ripen-
390 ing has also been observed and has been related with
391 physico-chemical alterations in the cheese during
392 ripening such as a_w decrease by dehydration (Nuñez
393 et al., 1981; Fleet, 1990; Macedo et al., 1993; Freitas

et al., 1996). However, constant yeast counts during
394 ripening have been reported as well (Litpoulou-
395 Tzanetaki and Tzanetakis, 1992; Marcellino and
396 Benson, 1992; Mor-Mur et al., 1994).
397

398 The majority of isolates belong to the *As-*
399 *comycetaceae* family as usually reported (see re-
400 views of Tudor and Board, 1993; Deak and Beuchat,
401 1996), although a relatively higher proportion of
402 basidiomycetous yeasts was present in the curd.

403 Our results showing high yeast counts together
404 with a esterase activity shared by almost all strains
405 isolated agree with the opinion of other authors
406 which state that yeasts may be an important micro-
407 bial group determining the flavour and texture
408 characteristics of the cheeses (Fleet, 1990; Deak and
409 Beuchat, 1996). On the contrary, only a small
410 proportion of strains showed proteolytic activity, as
411 already observed by Besançon et al. (1992). In
412 addition, we showed that proteolytic activity was
413 preferentially present in the curd isolates and at the
414 beginning of the ripening period. However, recently
415 other methods for assessing the proteolytic activity,
416 based on the breakdown of casein determined by
417 capillary electrophoresis, seem to be more accurate
418 to determine this activity (Clausen et al., 1997).
419 Besançon et al. (1992) also considered that nitrate
420 assimilation is an important technological feature of
421 cheese yeasts but our results indicate otherwise
422 because the strains of the most frequent genus
423 isolated (*Candida* spp.) were all nitrate negative, in
424 agreement with the respective biochemical results
425 provided by Kurtzman and Fell (1998).

426 The presence of fermentative metabolism seems to
427 be necessary to keep yeast viability in cheese body
428 during ripening. In fact, fermentation ability was
429 observed in 21% of the curd isolates while after 45

431 days of ripening this proportion increased to about
432 80%. These results are probably the reflect of
433 decreasing oxygen availability in cheese body during
434 maturation.

435 The increase in cheese pH is considered important
436 to cheese making because it stimulates proteolytic
437 bacteria activity (Fleet and Mian, 1987; Deak and
438 Beuchat, 1996). This pH change may be achieved by
439 yeast alkalising power (Carreira et al., 1998) and by
440 lactate assimilation (Fleet and Mian, 1987; Deak and
441 Beuchat, 1996). The former characteristic was pre-
442 dominant at the beginning of curing because it was
443 common to 90% *Rhodotorula* spp. strains. During
444 ripening the percentage of strains with alkalizing
445 effect decreased and was kept constant due to the
446 presence of this feature in about 44% of the *D.*
447 *hansenii/C. famata* and *C. intermedia* strains. How-
448 ever, the total numbers of yeasts having alkalising
449 power was similar because of the increase in yeast
450 population during maturation. The increase in the
451 numbers of isolates from these species was also
452 responsible for the gradual increase in the propor-
453 tions of lactate-positive strains during the maturation
454 process.

455 It is worth noticing that *D. hansenii/C. famata* and
456 *C. intermedia* were only differentiated by pseudo-
457 mycelium formation which is considered an unreli-
458 able characteristic for taxonomic purposes (Deak,
459 1991). Furthermore, the data base of the API system
460 refers that 1% of *D. hansenii* may show pseudo-
461 mycelium while according to the data base of Deak
462 and Beuchat (1996) this proportion is 15%. There-
463 fore, it is possible that these strains of *C. intermedia*
464 are, in fact, of *D. hansenii* which is a far more
465 common contaminant of cheeses. Thus, during ripen-
466 ing there is only one type of dominant yeasts as these
467 two species represent more than 75% of the yeast
468 population recovered after 45 days of curing. On the
469 contrary, the two most frequent species of *Candida*
470 in the curd behaved differently: *C. curvata* was not
471 recovered from the cheese body and *C. zeylanoides*
472 levels decreased after 30 days of maturation (see
473 Table 2). This differing behaviour may be related to
474 the absence of fermentative ability by *C. curvata*
475 strains and with the less frequent fermentative ability
476 among *C. zeylanoides* thus limiting their growth
477 under the semianaerobic or anaerobic conditions in
478 cheese body. Nevertheless, all species are able to
479 play a particular role in cheese ripening because they

480 have at least one physiological activity with tech-
481 nological significance, as summarised in Table 3.

482 Observation of colony morphology may be used as
483 an approximate indicator of species variability even
484 if either different species showed the same morphol-
485 ogy or different morphologies were observed for the
486 same species. In fact, the most represented colony
487 types were V and VI corresponding to *C. zeylanoides*
488 and *D. hansenii/C. famata* plus *C. intermedia*,
489 respectively (see Table 2). After 60 days of ripening
490 88% of the strains showed the colony type VI that
491 corresponded to *D. hansenii/C. famata* and *C.*
492 *intermedia*.

493 The identification by the API ID 32C system was
494 found to be quite labourious and the results obtained
495 were frequently doubtful. The need to use additional
496 tests when the quality of identification was poor
497 increased significantly the time and work involved.
498 The identification of the species described below
499 remains to be validated by molecular techniques
500 which use in microbial ecology studies has been in
501 constant increase (Van der Vossen and Hofstra,
502 1996).

503 The species *D. hansenii/C. famata* is well known
504 as contaminant of other cheeses (Nahabieh and
505 Schmidt, 1990; Besançon et al., 1992; Rohm et al.,
506 1992; Callon et al., 1994; López-Díaz et al., 1995;
507 Freitas et al., 1996; Carreira et al., 1998) and its
508 isolation is related with the abilities to ferment or
509 assimilate lactose, to assimilate lactic and citric
510 acids, to produce lipases and proteases and to resist
511 to high NaCl concentrations (Fleet and Mian, 1987).

512 The group of 'pink yeasts', like *R. rubra* or *R.*
513 *glutinis* was isolated only in the curd, being absent
514 during ripening. These species also have the abilities
515 to assimilate lactose and organic acids and to
516 produce lipases and proteases (Fleet and Mian, 1987)
517 and are normally recovered in relative low numbers
518 (López-Díaz et al., 1995). Their origin is related with
519 air contamination (Tudor and Board, 1993) and their
520 absence from ripened cheese body is probably due to
521 lower resistance to decreasing a_w values and their
522 strict aerobic metabolism. A similar result was
523 reported by Freitas et al. (1995) in another type of
524 artisanal Portuguese cheese, where *Rhodotorula* spp.
525 represented 50% of the total counts in the beginning
526 of the ripening period after which they were not
527 recovered.

528 In broad terms the other species isolated during

the course of this work have already been reported in other types of cheeses. *C. intermedia* has been isolated from Camembert and Blue-veined cheeses (Roostita and Fleet, 1996) and from French goat cheese (Nahabieh and Schmidt, 1990). *C. zeylanoides* and *C. parapsilosis* were isolated from Spanish blue-cheese (López-Díaz et al., 1995). Nahabieh and Schmidt (1990) also isolated the species *C. curvata* (synonym of *Cryptococcus curvatus*, Kurtzman and Fell, 1998) which has been concerned with human or animal sources and appears to be related to the genus *Trichosporon* (Kurtzman and Fell, 1998). *Candida humicola* (synonym *Cryptococcus humicolus*) is also considered to be related with the genus *Trichosporon* (Kurtzman and Fell, 1998) and is a common contaminant of cheese plants (Tudor and Board, 1993). The isolation of the species *Trichosporon cutaneum* was reported by Nahabieh and Schmidt (1990) and is usually concerned with environmental, human or animal contamination (Deak and Beuchat, 1996; Kurtzman and Fell, 1998). *Pichia etchelsii* (synonym *Debaryomyces etchelsii*) and *Pichia carsonii* (synonym *Debaryomyces carsonii*) have been isolated less frequently and reference to these species in cheeses have not been found.

The main differences from the cheese related species reported in literature concern the absence of *Kluyveromyces* spp. and *Yarrowia lipolytica*, which have been broadly isolated from cheeses (Fleet, 1990; Tudor and Board, 1993; Deak and Beuchat, 1996). *Y. lipolytica* has been isolated from radial slices (Freitas et al., 1996) or from the rind (Carreira and Loureiro, 1998; Carreira et al., 1998) of several types of artisanal Portuguese ewes' cheeses. Its absence from the cheeses analysed may be explained by its strictly aerobic growth that is not favoured under the preferential anaerobic conditions in semi-hard cheese body. These results show that a careful sampling technique must be undertaken when studying the yeast flora of cheeses because the composition of the rind and body flora are probably different.

In other Portuguese ewes' or goat's cheeses *Kluyveromyces* spp. was also absent (Freitas et al., 1996; Carreira et al., 1998) or was isolated in a maximum percentage of 12.5% (Macedo et al., 1995). Roostita and Fleet (1996) have observed a lower frequency of *Kluyveromyces* spp. when com-

paring Australian Camembert cheeses with others of French origin. Moreover, Nahabieh and Schmidt (1990) referred that the yeast flora is different in goat's, ewe's or cow's cheese, stating that in goat's cheese *Y. lipolytica* and *C. intermedia* have a significantly higher occurrence than in cow's cheese. The use of pasteurisation does not seem to be a selective factor enhancing the occurrence of *Kluyveromyces* spp. (Nahabieh and Schmidt, 1990). Therefore, the absence of *Kluyveromyces* spp. from the cheeses studied may be related with the specificity of the respective ecological niche.

Acknowledgements

This work was supported by the EU project AIR-2-CT93-830.

References

- Anonymous, 1993. Analytical Profile Index ID 32C system. BioMérieux, Marcy-l'Étoile, France.
- Besançon, X., Smet, C., Chaballier, C., Rivermale, M., Reverbel, J.P., Ratomahenina, R., Galzy, P., 1992. Study of surface yeast flora of Roquefort cheese. *Int. J. Food Microbiol.* 17, 9–18.
- Callon, C., Chataud, J., Vanderbecken, F., Larpent, J., 1994. Isolement et identification des levures de la flore interne de divers types de fromages. *Microbiol. Alim. Nut.* 12, 23–29.
- Carreira, A., Loureiro, V., 1998. A differential medium to detect *Yarrowia lipolytica* within 24 hours. *J. Food Mycol.* 1, 3–12.
- Carreira, A., Paloma, L., Loureiro, V., 1998. Pigment producing yeasts involved in a brown surface discoloration of ewes' cheese. *Int. J. Food Microbiol.* 41, 223–230.
- Chavarri, F., Nuñez, J., Bautista, L., Nuñez, M., 1995. Factors affecting the microbiological quality of Burgos and Villalon cheeses at the retail level. *J. Food Prot.* 48, 865–869.
- Christensen, W.B., 1946. Urea decomposition as a means of differentiating *Proteus* and *Paracolor* cultures from each other and from *Salmonella* and *Shigella* types. *J. Bacteriol.* 52, 461–466.
- Clausen, M., Hansen, T., Jakobsen, M., 1997. Characterization of yeasts isolated from Mozzarella cheese by patterns of whole cell protein electrophoresis, casein breakdown and release of free fatty acids from butter fat. Abstracts of the 18th International Specialized Symposium on Yeasts, 24th August–29th August, pp. 7–22, Bled, Slovenia.
- Deak, T., 1991. Foodborne yeasts. *Adv. Appl. Microbiol.* 36, 179–278.
- Deak, T., Beuchat, L.R., 1996. Handbook of Food Spoilage Yeasts. CRC Press, New York.
- Fleet, G.H., Mian, M.A., 1987. The occurrence and growth of yeasts in dairy products. *Int. J. Food Microbiol.* 4, 145–155.

- 628 Fleet, G., 1990. Yeasts in dairy products – a review. *J. Appl.*
629 *Bacteriol.* 68, 199–211.
- 630 Freitas, A.C., Pais, C., Malcata, F.X., Hogg, T.A., 1996. Mi-
631 crobiological characterization of Picante da Beira Baixa cheese.
632 *J. Food Prot.* 59, 155–160.
- 633 Gobbetti, M., Corsetti, A., Smacchi, E., De Angelis, M., Rossi, J.,
634 1997. Microbiology and biochemistry of *Pecorino Umbro*
635 cheese during ripening. *Ital. J. Food Sci.* 9, 111–126.
- 636 Hassouna, M., Nafti, A., Ghrir, R., 1996. L'affinage d'un fromage
637 à pâte molle et à croûte fleuri de type *Camembert* au lait cru de
638 brebis: aspects microbiologiques et physico-chimiques. *Sci.*
639 *Alim.* 16, 187–203.
- 640 Litpoulou-Tzanetaki, E., Tzanetakis, N., 1992. Microbiological
641 study of white-brined cheese made from raw goat milk. *Food*
642 *Microbiol.* 9, 13–19.
- 643 Kreger-van Rij, N.J.W. (Ed.), 1984. *The Yeasts, a Taxonomic*
644 *Study*, 3rd Edition. Elsevier, Amsterdam.
- 645 Kurtzman, C., Fell, J., 1998. *The Yeasts, a Taxonomic Study*, 4th
646 Edition. Elsevier, Amsterdam.
- 647 López-Díaz, T., Santos, J.-A., Prieto, M., García-López, M.-L.,
648 Otero, A., 1995. Mycoflora of a traditional Spanish blue
649 cheese. *Neth. Milk. Dairy J.* 49, 191–199.
- 650 Macedo, A.C., Malcata, F.X., Hogg, T.A., 1995. Microbiological
651 profile in Serra ewe's cheese during ripening. *J. Appl. Bac-*
652 *teriol.* 79, 1–11.
- 653 Marcellino, N., Benson, D., 1992. Scanning electron and light
654 microscopic study of microbial succession on Bethlehem St.
655 Nectaire Cheese. *Appl. Environ. Microbiol.* 58, 3448–3454.
- 656 Mor-Mur, M., Carretero, C., Pla, R., Guamis, B., 1994. Mi-
657 crobiological changes during ripening of *Cendrat del Montsec*,
658 a goat's milk cheese. *Food Microbiol.* 11, 177–185.
- Nahabieh, F., Schmidt, J., 1990. Contribution à l'étude de la flore
659 levure de quelques grands types de fromages de chèvre. *Lait*
660 70, 325–343.
- 661 Nuñez, M., Medina, M., Gaya, P., Dias-Amado, C., 1981. Les
662 levures et les moisissures dans le fromage bleu de *Cabrales*. *Lait*
663 61, 62–79.
- 664 Potes, M.E., Marinho, A., 1996. Microbial changes of the cheese
665 produced in the region of Évora during ripening period (in
666 portuguese). International Symposium Los fundamentos de la
667 calidad de los productos típicos mediterráneos de origen
668 animal, 26th September–2nd October. Badajoz and Zafra,
669 Spain.
- 670 Pouillet, B., Huertas, M., Sánchez, A., Cáceres, P., Larriba, G.,
671 1991. Microbial study of *Casar de Cáceres* cheese throughout
672 ripening. *J. Dairy Res.* 58, 231–238.
- 673 Rohm, H., Lechner, F., Brauer, M., 1992. Diversity of yeasts in
674 selected dairy products. *J. Appl. Bacteriol.* 72, 370–376.
- 675 Roostita, R., Fleet, G.H., 1996. The occurrence and growth of
676 yeasts in *Camembert* and *Blue-veined* cheeses. *Int. J. Food*
677 *Microbiol.* 28, 393–404.
- 678 Sánchez, D., Carmona, M.A., Gómez, R., Fernández-Salguero, J.,
679 1995. Evolucion de algunos grupos microbianos durante la
680 maduración del queso de *Los Pedroches*. *Alimentaria* 263,
681 87–90.
- 682 Tudor, E., Board, R., 1993. Food-spoilage yeasts. In: Rose, A.,
683 Harrison, J. (Eds.). *The Yeasts*, Vol. 5. Academic Press,
684 London, pp. 435–508.
- 685 Van der Vossen, J.M., Hofstra, H., 1996. DNA based typing,
686 identification and detection systems for food spoilage micro-
687 organisms: development and implementation. *Int. J. Food*
688 *Microbiol.* 33, 35–49.
- 689